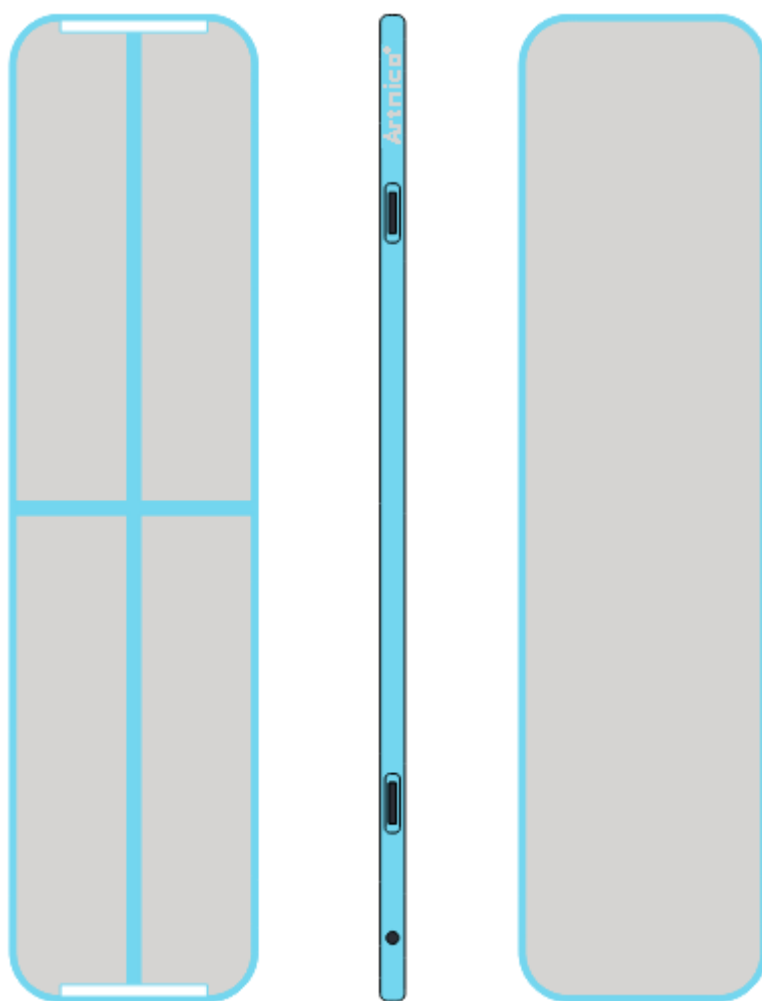


Artnico®

Mata gimnastyczna Artnico

Airtrack Artnico



EN SAFETY AND USAGE INSTRUCTIONS

Congratulations on your new Artnico AirTrack product. We want you to get the most out of your product so please read and retain this leaflet for your information.

Personal

- This equipment is not suitable for children under 5 years old.
- Do not allow more than one person on at a time.
- Do not jump on or over the valve.
- Use equipment under supervision of a responsible adult.
- Follow a progressive learning program.

Outdoor use

- When using outside set up on a ground sheet or protective tiles to avoid damage.
- Do not use directly on concrete rough surface as this will damage the track.
- Do not use the air product in rain or snow as the surface will become slippery.
- Ensure electric pump is put away after inflation to avoid injury.

Set up

- Find suitable flat ground that is clean and dry to set up the product. Never use on a slope of more maintenance than 5%.
- Ensure no sharp objects that could puncture the track are on the ground.
- Do not drag or throw an air products as this could cause damage not covered by warranty.
- Do not use near fire or ponds/lakes.

Maintenance

- Always ensure the air product is clean and before storing.
- Clean with house hold washing up liquid and a wet cloth.
- Do not use industrial cleaning products.
- Do not use if the track is damage or worn.

Pressure

- Use only a pump supplied with the product to inflate the equipment.
- Do not over inflate the track, it should be firm to touch.
- Do not leave the track out in hot direct sun without letting out some pressure, this could cause the track to split and isn't covered my manufacturing warranty.

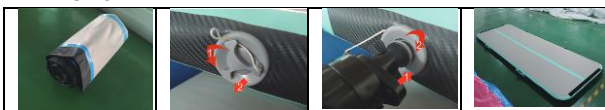
IMPORTANT!

This product is not a toy. It is a piece of professional training equipment for gymnastics, cheerleading, tumbling, school sports, martial arts, parkour, free running and other athletic movements. It should be used under supervision of a trained instructor.

Warn

- Our air products are not a toy.
- Our tracks are not designed as a crash mat.
- The air product may move when being used if not on appropriate surface which could resulting an injury.

INFLATION STEP



Find suitable flat ground that is clean and dry to set up the product. Never use on a slope of more maintenance than 5%.

Rotate the valve cap counterclockwise, and then pull out the valve cap.

Insert the air nozzle into the air nozzle of the air pump according to the air nozzle bayonet, and then turn clockwise to tighten the air nozzle cover.

During the inflation process, press the product with your hand and stop inflation when you feel the product hardness is appropriate.

STORAGE STEP

Place the product flat On a flat ground.	Open the valve cover.	Insert the socket of the suction pump.	After the air is drained, the product can be rolled up and stored.

HU BIZTONSÁGI ÉS HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

Gratulálunk az új Artnico AirTrack termékhez. Szeretnénk, ha a lehető legtöbbet hozná ki a termékéből, ezért kérjük, olvassa el és őrizze meg ezt a tájékoztatót tájékoztatásul.

Személyes

- Ez a berendezés nem alkalmas 5 év alatti gyermekek számára.
- Egyszerre csak egy személyt engedjen be.
- Ne ugorjon a szelepre vagy a szelep fölé.
- A felszerelést felelős felnőtt felügyelete mellett használja.
- Kövesse a progresszív tanulási programot.

Kültéri használat

- Kültéri használat esetén a sérülések elkerülése érdekében állítsa fel egy alaplapra vagy védőlapra.
- Ne használja közvetlenül betonon durva felületen, mert ez károsítja a pályát.
- Ne használja a légtechnikai terméket esőben vagy hóban, mert a felület csúszóssá válik.
- A sérülések elkerülése érdekében gondoskodjon arról, hogy az elektromos szivattyút a felfújás után tegye el.

Beállítás

- A termék felállításához keressen megfelelő sík, tiszta és száraz talajt. Soha ne használja 5%-nál nagyobb lejtőn.
- Ügyeljen arra, hogy a talajon ne legyenek olyan éles tárgyak, amelyek átszúrhatják a pályát.
- Ne vonsoolja vagy dobálja a légtermékeket, mivel ez a garancia által nem fedezett károkat okozhat.
- Ne használja tűz vagy tavak/tavak közelében.

Karbantartás

- Mindig győződjön meg arról, hogy a légtermék tiszta, és a tárolás előtt
- Tisztítsa meg háztartási mosogatószerrel és nedves ruhával.
- Ne használjon ipari tisztítószereket.
- Ne használja, ha a pálya sérült vagy kopott.

Nyomás

- A felszerelés felfújásához csak a termékhez mellékelt pumpát használja.
- Ne fújja fel túlságosan a pályát, annak szilárd tapintásúnak kell lennie.
- Ne hagyja a pályát forró, közvetlen napsütésben anélkül, hogy némi nyomást engedne ki, ez a pálya felhasadását okozhatja, és nem fedezi a gyártási garanciát.

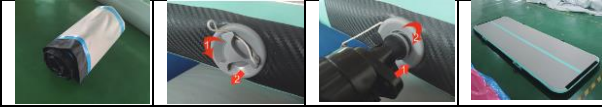
FONTOS!

Ez a termék nem játék. Ez egy professzionális edzőeszköz a tornához, szurkoláshoz, bukfencezéshez, iskolai sportokhoz, harcművészetekhez, parkourhoz, szabadfutáshoz és más sportágakhoz. sportos mozgásokhoz. Képzett oktató felügyelete mellett kell használni

Figyelmeztetés

- Légttechnikai termékeink nem játékszerek.
- A pályáinkat nem ütközőszőnyegnek tervezték.
- A légttermék használat közben elmozdulhat, ha nem megfelelő felületen áll, ami sérülést okozhat.

INFLÁCIÓS LÉPÉS



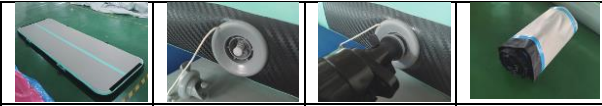
A termék felállításához keressen megfelelő sík, tiszta és száraz talajt. Soha ne használja 5%-nál nagyobb lejtőn.

Forgassa el a szelepsapkát az óramutató járásával ellentétes irányba, majd húzza ki a szelepsapkát.

Helyezze be a légfúvókát a légszivattyú légfúvóka bajonettjének megfelelően a légfúvókába, majd az óramutató járásával megegyező irányban elforgatva húzza meg a légfúvóka fedelét.

A felfújási folyamat során nyomja meg a terméket a kezével, és állítsa le a felfújást, amikor úgy érzi, hogy a termék keménysége megfelelő.

TÁROLÁSI LÉPÉS



Helyezze a terméket laposra Sima talajra.

Nyissa ki a szelepfedelet.

Helyezze be a szivószivattyú foglalatát.

A levegő kiszivattyúzása után a termék feltekerhető és tárolható.

DE SICHERHEITS- UND NUTZUNGSHINWEISE

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem neuen Artnico AirTrack-Produkt. Wir möchten, dass Sie den größtmöglichen Nutzen aus Ihrem Produkt ziehen. Bitte lesen Sie diese Broschüre zu Ihrer Information und bewahren Sie sie auf.

Persönlich

- Dieses Gerät ist nicht für Kinder unter 5 Jahren geeignet.
- Lassen Sie nicht mehr als eine Person auf einmal zu.
- Springen Sie nicht auf oder über das Ventil.
- Benutzen Sie die Geräte unter Aufsicht eines verantwortlichen Erwachsenen.
- Befolgen Sie ein progressives Lernprogramm.

Verwendung im Freien

- Bei Verwendung im Freien auf einer Bodenplatte oder Schutzfliesen aufstellen, um Schäden zu vermeiden
- Nicht direkt auf einer rauen Betonoberfläche verwenden, da dies die Schiene beschädigt.
- Verwenden Sie das Luftprodukt nicht bei Regen oder Schnee, da die Oberfläche dann rutschig wird.
- Achten Sie darauf, dass die elektrische Pumpe nach dem Aufpumpen weggestellt wird, um Verletzungen zu vermeiden.

Einrichten

- Suchen Sie einen geeigneten, ebenen, sauberen und trockenen Boden, um das Produkt aufzustellen. Verwenden Sie das Gerät niemals an einem Hang mit mehr als 5 % Gefälle.

- Vergewissern Sie sich, dass sich keine scharfen Gegenstände auf dem Boden befinden, die das Gleis durchbohren könnten.
- Ziehen oder werfen Sie keine Luftprodukte, da dies zu Schäden führen kann, die nicht durch die Garantie abgedeckt sind.
- Nicht in der Nähe von Feuer oder Teichen/Seen verwenden.

Wartung

- Vergewissern Sie sich immer, dass das Luftprodukt sauber ist, bevor Sie es lagern.
- Mit Haushaltsspülmittel und einem feuchten Tuch reinigen.
- Verwenden Sie keine industriellen Reinigungsmittel.
- Nicht verwenden, wenn die Schiene beschädigt oder abgenutzt ist.

Druck

- Verwenden Sie zum Aufpumpen des Geräts nur die mitgelieferte Pumpe.
- Die Raupe nicht zu stark aufpumpen, sie sollte sich fest anfühlen.
- Lassen Sie die Schiene nicht in direkter heißer Sonne liegen, ohne den Druck abzulassen. Dies könnte dazu führen, dass sich die Schiene spaltet und ist nicht durch meine Herstellergarantie abgedeckt.

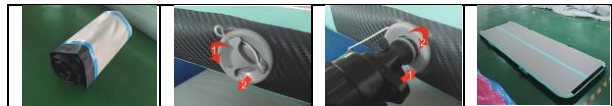
WICHTIG!

Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Es ist ein professionelles Trainingsgerät für Gymnastik, Cheerleading, Tumbling, Schulsport, Kampfsport, Parkour, Free Running und andere sportliche Bewegungen. Es sollte unter Aufsicht eines ausgebildeten Trainers verwendet werden.

Warnung

- Unsere Luftprodukte sind kein Spielzeug.
- Unsere Schienen sind nicht als Crashmatte konzipiert.
- Das Luftprodukt kann sich beim Gebrauch bewegen, wenn es nicht auf einer geeigneten Oberfläche steht, was zu Verletzungen führen kann.

INFLATIONSSCHRITT



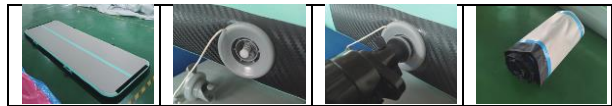
Suchen Sie einen geeigneten, ebenen, sauberen und trockenen Boden, um das Produkt aufzustellen. Verwenden Sie das Gerät niemals an einem Hang mit einer Neigung von mehr als 5%.

Drehen Sie die Ventilkappe gegen den Uhrzeigersinn und ziehen Sie dann die Ventilkappe heraus.

Stecken Sie die Luftpumpe entsprechend dem Luftpumpenbajonett in die Luftpumpe der Luftpumpe und drehen Sie dann den Luftpumpendeckel im Uhrzeigersinn fest.

Drücken Sie während des Aufblasens mit der Hand auf das Produkt und stoppen Sie das Aufblasen, wenn Sie das Gefühl haben, dass die Produkthärte angemessen ist.

STORAGE STEP



Legen Sie das Produkt flach auf einen ebenen Untergrund

Öffnen Sie den Ventildeckel.

Stecken Sie den Sockel der Saugpumpe ein.

Nachdem die Luft entwichen ist, kann das Produkt aufgerollt und gelagert werden.

RO INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ ȘI UTILIZARE

Felicitări pentru noul dumneavoastră produs Artnico AirTrack. Dorim să profitați la maximum de produsul dumneavoastră, așa că vă rugăm să citiți și să păstrați acest prospect pentru informare.

Personal

- Acest echipament nu este potrivit pentru copiii cu vârsta sub 5 ani.
- Nu permiteți accesul mai multor persoane în același timp.
- Nu săriți pe sau peste supapă.
- Utilizați echipamentul sub supravegherea unui adult responsabil.
- Urmați un program de învățare progresivă.

Utilizare în aer liber

- Atunci când se utilizează în exterior, se instalează pe o foaie de sol sau pe plăci de protecție pentru a evita deteriorarea.
- Nu o utilizați direct pe o suprafață dură de beton, deoarece aceasta va deteriora pista.
- Nu utilizați produsul pneumatic pe ploaie sau zăpadă, deoarece suprafața va deveni alunecoasă.
- Asigurați-vă că pompa electrică este pusă deoparte după umflarea pentru a evita rănirea.

Set up

- Găsiți un teren plat, curat și uscat pentru a monta produsul. Nu utilizați niciodată pe o pantă mai mare de 5%.
- Asigurați-vă că pe sol nu se află obiecte ascuțite care ar putea perfora șina.
- Nu trageți și nu aruncați un produs cu aer comprimat, deoarece acest lucru ar putea cauza daune care nu sunt acoperite de garanție.
- A nu se utiliza în apropierea focului sau a iazurilor/lacurilor

Întreținere

- Asigurați-vă întotdeauna că produsul de aer este curat și înainte de depozitare.
- Curățați cu detergent de uz casnic și o cârpă umedă.
- Nu utilizați produse de curățare industriale.
- Nu utilizați dacă șina este deteriorată sau uzată.

Presiune

- Folosiți numai o pompă furnizată împreună cu produsul pentru a umfla echipamentul.
- Nu umflați prea mult pista, aceasta trebuie să fie fermă la atingere.
- Nu lăsați șenilele la soare direct și fierbinte fără a lăsa să iasă o anumită presiune, acest lucru ar putea cauza ruperea șenilei și nu este acoperit de garanția de fabricație.

IMPORTANT!

Acest produs nu este o jucărie. Este o piesă de echipament profesional de antrenament pentru gimnastică, majorete, tumbling, sporturi școlare, arte marțiale, parkour, alergare liberă și alte tipuri de sport. mișcări atletice. Trebuie utilizat sub supravegherea unui instructor calificat.

Warn

- Produsele noastre pneumatice nu sunt o jucărie.
- Șenilele noastre nu sunt concepute ca un covor de protecție.
- Produsul pneumatic se poate mișca atunci când este utilizat dacă nu este așezat pe o suprafață adecvată, ceea ce ar putea duce la rănire.

PASUL INFLAȚIEI



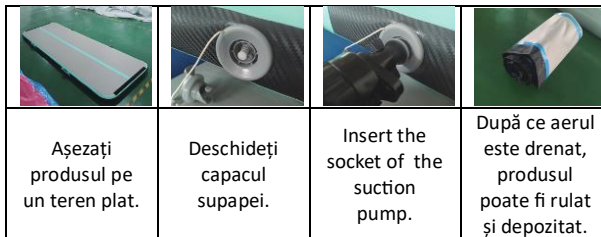
Găsiți un teren plat, curat și uscat pentru a monta produsul. Nu utilizați niciodată pe o pantă mai mare de 5%.

Rotiți capacul supapei în sens invers acelor de ceasornic, apoi scoateți capacul supapei.

Introduceți duza de aer în duza de aer a pompei de aer în conformitate cu baioneta duzei de aer, apoi rotiți în sensul acelor de ceasornic pentru a strânge capacul duzei de aer.

În timpul procesului de umflare, apăsați produsul cu mâna și opriți umflarea atunci când simțiți că duritatea produsului este corespunzătoare

PASUL DE DEPOZITARE



PL INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA I UŻYTKOWANIA

Gratulujemy Państwu nowego produktu Artnico AirTrack. Chcemy, abyś w pełni wykorzystał swój produkt, dlatego prosimy o przeczytanie i zachowanie tej ulotki dla Twojej informacji.

Osobiste

- Ten sprzęt nie jest odpowiedni dla dzieci poniżej 5 roku życia.
- Nie zezwalaj na korzystanie z urządzenia więcej niż jednej osobie jednocześnie.
- Nie wolno skakać na lub przez zawór.
- Używaj sprzętu pod nadzorem odpowiedzialnej osoby dorosłej.
- Postępuj zgodnie z progresywnym programem nauki.

Użytkowanie na zewnątrz

- Podczas używania na zewnątrz ustaw na arkuszu ziemi lub płytach ochronnych, aby uniknąć uszkodzeń.
- Nie używać bezpośrednio na betonowej, szorstkiej powierzchni, ponieważ spowoduje to uszkodzenie toru.
- Nie używaj produktu pneumatycznego podczas deszczu lub śniegu, ponieważ powierzchnia stanie się śliska.
- Upewnij się, że pompka elektryczna jest odłożona po napompowaniu, aby uniknąć obrażeń.

Rozstawienie

- Znajdź odpowiednie płaskie podłoże, które jest czyste i suche, aby ustawić produkt. Nigdy nie używaj urządzenia na stoku o nachyleniu większym niż 5%.
- Upewnij się, że na ziemi nie ma żadnych ostrych przedmiotów, które mogłyby przebić matę.
- Nie przeciągaj ani nie rzucaj matę gimnastyczną, ponieważ może to spowodować uszkodzenia nieobjęte gwarancją.
- Nie używać w pobliżu ognia lub stawów/jezior.

Konserwacja

- Zawsze upewnij się, że produkt powietrzny jest czysty przed przechowywaniem.
- Czyścić za pomocą domowego płynu do mycia naczyń i wilgotnej szmatki.
- Nie stosować przemysłowych środków czyszczących.
- Nie używać, jeśli szyna jest uszkodzona lub zużyta.

Ciśnienie

- Do napompowania sprzętu należy używać wyłącznie pompki dołączonej do produktu.
- Nie przepompowuj maty gimnastycznej, powinna być twarda w dotyku.
- Nie pozostawiaj maty w gorącym, bezpośrednim słońcu bez wypuszczenia ciśnienia, może to spowodować rozszczępienie maty i nie jest objęte gwarancją produkcyjną.

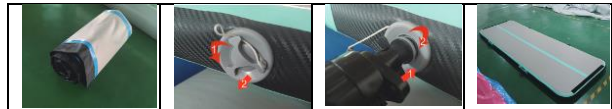
WAŻNE!!!

Ten produkt nie jest zabawką. Jest to element profesjonalnego sprzętu treningowego do gimnastyki, cheerleaderek, tumblingu, sportów szkolnych, sztuk walki, parkour, free running i innych ruchów sportowych. Powinien być używany pod nadzorem wyszkolonego instruktora.

Ostrzeżenie

- Nasze produkty pneumatyczne nie są zabawką.
- Nasze tory nie są zaprojektowane jako mata do zderzenia.
- Produkt pneumatyczny może się przemieszczać podczas użytkowania, jeśli nie znajduje się na odpowiedniej powierzchni, co może spowodować obrażenia.

Proces Nadmuchiwania



Znajdź odpowiednie płaskie podłoże, które jest czyste i suche, aby ustawić produkt. Nigdy nie używać na zboczu o nachyleniu większym niż 5%.

Obróć nasadkę zaworu w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, a następnie wyciągnij nasadkę zaworu.

Włóż dyszę powietrzną do dyszy powietrznej pompki zgodnie z bagnetem dyszy powietrznej, a następnie obróć zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby dokręcić pokrywę dyszy powietrznej.

Podczas procesu pompowania naciśnij produkt ręką i zatrzymaj pompowanie, gdy poczujesz, że twardość produktu jest odpowiednia.

KROK PO KROKU

Umieść produkt płasko na płaskim podłożu.	Otworzyć pokrywę zaworów.	Włożyć gniazdo pompy ssącej.	Po spuszczeniu powietrza produkt można zwinąć i przechowywać

Dziękujemy za wybór Maty Gimnastycznej marki ARTNICO!

Artnico®

Mata gimnastyczna Artnico

Dystrybutor:
Mirapol Next Sp. z o.o.
32-420 Gdów
Gdów 669

www.mirapolnext.pl
www.artnico.pl